# Sempre pronto a ajudar

Registe o seu produto e obtenha suporte em www.philips.com/welcome

HMP7100





# Manual do utilizador



Philips Consumer Lifestyle B.V.

HK-1315-HMP7100#

(Document No. / Numéro du document)



(Year, Month (yyyy/mm) in which the CE mark is affixed / Année/mois (aaaa/mm) au cours de laquelle le marquage CE a été apposé)

# **EUROPEAN DECLARATION OF CONFORMITY**

(DECLARATION DE CONFORMITE CE)

We / Nous, PHILIPS CONSUMER LIFESTYLE B.V.

TUSSENDIEPEN 4, 9206 AD DRACHTEN, THE NETHERLANDS

(address / adresse)

declare under our responsibility that the product(s): (déclarons sous notre propre responsabilité que le(s) produit(s))

PHILIPS

HMP7100#/05, /12, /58 ("#" can be A-W consist of different cabinet colour)

(Type version or model, référence ou modèle)

(brand name, nom de la marque)

#### Home Media Player

(product description, description du produit)

to which this declaration relates is in confirmity with the following harmonized standards: (auquel cette déclaration se rapporte, est conforme aux normes harmonisées sulvantes)

(title, number and date of issue of the standard / titre, numéro et date de parution de la norme)

EN 80065:2002+A1(2006)+A11(2008)+A12(2011) EN 55013:2001+A1(2003)+A2(2006) EN 55022:2007+A11(2011) EN 55022:2010 EN 55022:2010 EN 55024:2010 EN 5100-3-2:2010 EN 6100-3-2:2006 + A1(2009)+A2(2009) EN 6100-3-3:2006 EN 6100-3-3:2006 EN 6120-3-3:2006 EN 62179-2010 EN 62179-2010

#### following the provisions of :

(conformément aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de:)

2006/95/EC (Low Voltage Directive) 1999/5/EC (R&TTE Directive) 2004/108/EC (EMC Directive) 2011/65/EU (Rohs Directive) 2009/125/EC (Eco Design) - EC/1275/2008

And are produced under a quality scheme at least in conformity with ISO 9001 or CENELEC Permanent Documents (Et sont fabriqués conformément à une qualité au moins conforme à la norme ISO 9001 ou aux Documents Permanents CENELEC)

Only for Medical Devices	and R&TTE products:			
The Notified Body:	Dekra Certification B.V. PHOENIX TESTLAB G	mbH (0700)	performed:	CB test R&TTE test
(L'Organisme Notifié)	(Name and number/ nom e	et numéro)	(a effectué)	(description of intervention / description de 'intervention)
and issued the certif	icate: N	L-26369 13-11	1539	
(et a délivré le certificat)	(certificate numb	er / numéro du certific	:at)	
Drachten, Netherlan	ds, April 15, 2013	Ind	A.Speelman	, CL Compliance Manager
(place,date / lieu, date)		SP.	(signature,	name and function / signature, nom et fonction)

Philips Consumer Lifestyle B.V.

template AMB 544-9056

# Índice

1	Aviso de marca comercial	4
2	Aviso de segurança	6
	Segurança	6
	Conformidade	7
	Direitos de autor	8
	Cuidados a ter com o ambiente	8
	Garantia	9
3	Informações básicas	10
	Ligar	10
	Ligar ou desligar	11
	Modo de espera automático	11
	Protecção de ecrã	12
	Utilizar o telecomando	12
	Introduzir texto	13
	Utilizar o teclado no ecrã	13
	Utilizar os botões alfanuméricos	14
4	Configuração inicial	15
	Ligar à sua rede doméstica	15
	Ligação sem fios	16
	Ligação através de um cabo Ethernet	18

5	Reprodução	20
	Reproduzir a partir de serviços online	20
	Reproduzir a partir do portal da Smart TV	20
	Reproduzir a partir da sua rede doméstica Reproduzir ficheiros multimédia de um dispositivo iOS ou de	21
	um dispositivo Philips Android	22
	Reproduzir ficheiros multimédia de um computador (DLNA)	25
	Reproduzir a partir de um dispositivo USB de armazenamento	26
	Seleccionar opções de reprodução	27
6	Instalação	29
	Vídeo	29
	Áudio	29
	Rede	30
	Preferências	30
	Avançado	31
7	EasyLink	32
8	Actualizar o firmware do HMP7100	33
	Actualizar o firmware online Actualizar o firmware através de um dispositivo de armazenamento	33
	USB	33
9	Resolução de problemas	35
10	Especificações	36

**PT** 

# 11 Oferta por escrito

# 1 Aviso de marca comercial

A Philips e o emblema da Philips são marcas comerciais registadas da Koninklijke Philips N.V. e são utilizados pela WOOX Innovations Limited sob licença da Koninklijke Philips N.V.'



The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.



DivX®, DivX Certified®, DivX Plus® HD and associated logos are trademarks of Rovi Corporation or its subsidiaries and are used under license.

ABOUT DIVX PLUS® HD: DivX® is a digital video format created by DivX, Inc. This is an official DivX Certified® device that plays DivX video, including DivX® Plus HD video (H.264/.MKV) up to 1080p and premium content.Visit www.divx. com for more information and software tools to convert your files into DivX video.

ABOUT DIVX VIDEO: DivX® is a digital video format created by DivX, LLC, a subsidiary of Rovi Corporation. This is an official DivX Certified® device that plays DivX video. Visit divx.com for more information and software tools to convert your files into DivX videos.

ABOUT DIVX VIDEO-ON-DEMAND: This DivX Certified® device must be registered in order to play purchased DivX Video-on-Demand (VOD) movies. To obtain your registration code, locate the DivX VOD section in your device setup menu, Go to vod.divx.com for more information on how to complete your registration.

# DOLBY DIGITAL

Manufactured under license from Dolby Laboratories. Dolby and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.



Manufactured under license under U.S. Patent Nos: 5,956,674; 5,974,380; 6,487,535 & other U.S. and worldwide patents issued & pending. DTS, the Symbol, & DTS and the Symbol together are registered trademarks & DTS 2.0+Digital Out is a trademark of DTS, Inc. Product includes software. © DTS, Inc. All Rights Reserved.

# 2 Aviso de segurança

Leia e compreenda todas as instruções antes de utilizar este produto. Se resultarem danos do não cumprimento destas instruções, a garantia não se aplica.

# Segurança

Conheça estes símbolos de segurança



O símbolo com a forma de raio indica a existência de material não isolado no interior do dispositivo que pode causar choques eléctricos. Para a segurança de todas as pessoas da sua casa, não retire o revestimento.



O "ponto de exclamação" chama a atenção para funcionalidades acerca das quais deve ler atentamente a documentação fornecida de modo a evitar problemas de funcionamento e manutenção.

AVISO: Para reduzir o risco de incêndio ou choque eléctrico, este dispositivo não deve ser exposto a chuva ou humidade e não devem ser colocados objectos com água, como vasos, em cima do mesmo.

ATENÇÃO: Para evitar choques eléctricos, introduza a ficha completamente. (Para regiões com fichas polarizadas: Para evitar choques eléctricos, faça corresponder o perno maior ao orifício maior da tomada.)

- Use apenas acessórios especificados pelo fabricante.
- Utilize apenas fontes de alimentação listadas no manual do utilizador.
- O produto não deve ser exposto a gotas ou salpicos.
- Não coloque quaisquer fontes de perigo em cima do produto (por ex., objectos com líquidos ou velas acesas).
- 6 **PT**

- As pilhas (conjunto de pilhas ou pilhas instaladas) não devem ser expostas a calor excessivo, tal como a exposição directa à luz solar, fogo ou situações similares.
- Pode haver perigo de explosão se a bateria não for substituída correctamente. Substitua-a por uma do mesmo tipo ou de um tipo equivalente.

# A modificação do produto pode resultar em radiação perigosa para a CEM ou noutro funcionamento inseguro.



- Nunca retire o revestimento do produto.
- Nunca lubrifique qualquer componente deste produto.
- Nunca coloque o produto em cima de outros aparelhos eléctricos.
- Mantenha este produto afastado de luz solar directa, fontes de chamas sem protecção ou fontes de calor.
- Certifique-se de que dispõe de total acesso ao cabo de alimentação, ficha ou transformador para desligar o produto da alimentação eléctrica.
- Quando a ficha de alimentação ou o dispositivo de ligação de um aparelho forem utilizados como dispositivo de desactivação, o dispositivo de desactivação deve estar pronto para ser utilizado de imediato.

# Conformidade



Este produto cumpre os requisitos da directiva 1999/5/CE.

A WOOX Innovations declara, através deste documento, que este produto cumpre os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Directiva 1999/5/CE. A Declaração de Conformidade pode ser encontrada em www.philips. com/support.

#### Símbolo de equipamento de Classe II:



Aparelho da CLASSE II com isolamento duplo, sem protector de terra. Quaisquer alterações ou modificações feitas a este dispositivo que não sejam expressamente aprovadas pela WOOX Innovations poderão anular a autoridade do utilizador para operar o equipamento.



A placa de dados técnicos encontra-se na parte de baixo do produto.

# Direitos de autor

Be responsible Respect copyrights

Este item incorpora tecnologia de protecção contra cópia protegida pelas patentes dos E.U.A. e outros direitos de propriedade intelectual da Rovi Corporation. A manipulação e a alteração são proibidas.

As especificações estão sujeitas a alteração sem aviso prévio. A WOOX reserva-se o direito de alterar os produtos a qualquer altura sem ser obrigada a modificar as versões mais antigas.

# Cuidados a ter com o ambiente

#### Informações ambientais

Omitiram-se todas as embalagens desnecessárias. Procurámos embalar o produto para que simplificasse a sua separação em três materiais: cartão (embalagem), espuma de poliestireno (protecção) e polietileno (sacos, folha de espuma protectora). O sistema é constituído por materiais que podem ser reciclados e reutilizados se desmontados por uma empresa especializada. Cumpra os regulamentos locais no que respeita à eliminação de embalagens e equipamentos usados.



O produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



Quando um produto tem este símbolo de um contentor de lixo com rodas e uma cruz sobreposta, significa que o produto é abrangido pela Directiva Europeia 2002/96/CE.

Informe-se acerca do sistema de recolha selectiva local para produtos eléctricos e electrónicos.

Proceda de acordo com as regulamentações locais e não elimine os seus antigos produtos juntamente com o lixo doméstico. A eliminação correcta do seu produto antigo evita potenciais consequências nocivas para o ambiente e para a saúde pública.

# Garantia

- Nunca tente reparar o produto, pois isto pode criar situações de risco de ferimentos e danos no produto e invalidará a garantia.
- Utilize o produto e os acessórios apenas de acordo com as instruções do fabricante. O sinal de aviso impresso na parte posterior do produto indica risco de choque eléctrico.
- Nunca retire o revestimento do produto. Contacte sempre o nosso Apoio a Clientes para obter assistência ou efectuar reparações.
- Qualquer operação expressamente proibida neste manual, ajustes e procedimentos de montagem não recomendados ou não autorizados neste manual anularão a garantia.

# 3 Informações básicas





### 1 Conector HDMI para saída de áudio/vídeo

- Liga a um televisor de alta definição (HDTV) através de um cabo HDMI
- 2 Conector de alimentação
  - Liga à fonte de alimentação através do cabo de alimentação de CA

#### Para áudio de alta qualidade



 Através de OPTICAL, utilize um cabo de fibra óptica para ligar o HMP7100 ao conector de entrada OPTICAL ou SPDIF num sistema de áudio/vídeo.

# Ligar ou desligar

1 No HMP7100, prima 🛈 no telecomando para ligar.

→ O indicador de alimentação acende-se a branco.



- 2 No televisor, para mudar para a fonte de entrada do HMP7100:
  - No telecomando do seu televisor, utilize o botão da fonte para seleccionar o conector de entrada do HMP7100.



- **3** Para mudar o **HMP7100** para o modo de espera, prima 🕑 novamente no telecomando.
  - → O indicador de alimentação acende-se a vermelho.

### Modo de espera automático

No ecrã inicial, ligue o [Modo de espera automático]em 🏶 [Configuração] > [Preferências].

Se não for premido nenhum botão nem reproduzido nenhum conteúdo multimédia no HMP7100 durante 30 minutos, o HMP7100 muda automaticamente para o modo de espera.

# Protecção de ecrã

No ecrã inicial, vá a **\* [Configuração]** > **[Preferências]** para activar o **[Protecção** de ecrã].

Se não for premido nenhum botão nem reproduzido nenhum conteúdo multimédia no HMP7100 durante 10 minutos, a protecção de ecrã é activada. Para sair da protecção de ecrã, prima qualquer botão do telecomando.

# Utilizar o telecomando

Ligar o HMP7100 ou mudar para o modo de espera

• Prima ().

Navegar entre ecrãs ou percorrer opções

- ft.
- Voltar ao ecrã inicial
- $\blacktriangle, \bigtriangledown, \triangleleft, \blacktriangleright$
- Navegar pelas opções

ΟК

- Confirmar a opção
- 5
- Retroceder um nível

Ver o menu de opções na reprodução de ficheiros multimédia ou na navegação em ficheiros

- Prima 🔚 .
- Ligar a serviços de TV online
  - Prima SMART TV para ir para o portal SMART TV Botões de cores (vermelho, verde, amarelo, azul)
  - Botões funcionais no portal SMART TV

Introduzir texto ou números

- Prima os botões alfanuméricosrepetidamente para introduzir números ou letras
- Em alternativa, prima a caixa de texto para apresentar o teclado no ecrã Controlar a reprodução
  - Iniciar ou retomar a reprodução
  - ► •
  - Interromper a reprodução
- 12 **PT**

- Parar a reprodução
- Avancar para o ficheiro multimédia anterior/seguinte
- ✓
  ✓
  ✓ Procurar para trás ou para a frente dentro do ficheiro actual
- Premir repetidamente para seleccionar uma velocidade de procura.

### ▲ / ▼

Rodar uma foto .

### INFO

Apresentar as informações sobre o ficheiro actual durante a reprodução

### SUBTITI F

Aceder às opcões das legendas

### 

- Aceder às opcões dos idiomas de áudio
- Aceder às opcões das faixas de áudio

# Introduzir texto

### Utilizar o teclado no ecrã

Com o teclado no ecrã, utilize o telecomando para introduzir texto.





### Seleccionar modos de introdução

- Prima I / I no telecomando
  - → No teclado no ecrã, o modo de introdução actual é realcado.

ABC : Introdução de texto em maiúsculas

**abc** : Introdução de texto em minúsculas **E**@ : Símbolos

#### Introduzir texto

- No telecomando, prima ▲, ♥, ◀ ▶ para se deslocar para uma tecla, prima OK para seleccionar a letra ou o símbolo.
- No teclado no ecrã, seleccione as opções de introdução utilizando o telecomando:

 $\leftarrow$  /  $\rightarrow$  : Deslocar o cursor para a esquerda ou para a direita.

💌 : Eliminar a introdução antes do cursor.

3 Quando a introdução de texto estiver concluída, seleccione DONE no teclado no ecrã para sair.

### Utilizar os botões alfanuméricos

 No telecomando, prima os botões alfanuméricos repetidamente para introduzir texto ou números.

# 4 Configuração inicial

Da primeira vez que utilizar o HMP7100, execute a seguinte configuração:

- Seleccione o idioma do menu no HMP7100;
- Seleccione o seu país para o portal SMART TV;
- Ligue o HMP7100 à sua rede doméstica via Wi-Fi ou com um cabo Ethernet.

Para alterar as suas opções de configuração,

• A partir do ecrã inicial, vá a 🏶 [Configuração].

# Ligar à sua rede doméstica

Ligue o HMP7100 a um router (ponto de acesso) via ligação sem fios ou com um cabo Ethernet. Pode ligar o HMP7100 à rede criada à volta do router. Para estabelecer a ligação à Internet, certifique-se de que o router é ligado directamente à Internet e de que não é necessário fazer marcação telefónica no computador.



 Se a filtragem do endereço MAC estiver activada no seu router, adicione o endereço MAC do HMP7100 à lista de dispositivos permitidos. Para encontrar o endereço MAC, vá a \* > [Avançada]> [Informação da versão] no menu inicial.



- Da primeira vez que ligar o HMP7100 à alimentação, seleccione [Sem fios (Wi-Fi)] na página da configuração inicial.
  - É apresentada uma janela de contexto para seleccionar as opções de ligação.
- 2 Na janela de contexto, seleccione [Pesquisar].
  - → Pode encontrar uma lista das redes dentro de alcance.
  - Para actualizar a lista de redes, seleccione [Voltar a pesq].
  - Para introduzir manualmente o nome e a palavra-passe da rede, seleccione [Introd. manual].
- **3** Seleccione a sua rede.
- 4 Seleccione a sua opção de ligação: PIN, PBC ou [Padrão].
  - ➡ É apresentada uma mensagem quando a ligação estiver concluída.
  - → Da próxima vez que ligar o HMP7100, o HMP7100 liga-se automaticamente à rede utilizada anteriormente.
  - → Quando o HMP7100 é ligado à rede Wi-Fi, ♥ muda para ♥ e ♥ muda para ♥ no ecrã inicial.

# Wi-Fi Protected Setup (WPS - Configuração protegida Wi-Fi) com um toque

O HMP7100 suporta a Wi-Fi Protected Setup (WPS). Pode ligar, de forma rápida e segura, o HMP7100 a um router sem fios que também suporte a WPS. Pode seleccionar um dos dois métodos de configuração: PBC (Push Button Configuration) ou PIN (número de identificação pessoal).



 A Wi-Fi Protected Setup (WPS) é um padrão criado pela Wi-Fi Alliance para criar facilmente uma rede doméstica sem fios segura.





1 No router, adicione o HMP7100:

- Consulte o manual do utilizador do router para saber como adicionar um dispositivo WPS ao router. Por exemplo: mantenha o botão WPS premido.
  - → O router começa a procurar o HMP7100.
- 2 No HMP7100, seleccione PBC.
  - → No HMP7100, é apresentada uma mensagem quando a ligação estiver concluída.

### PIN

- 1 Anote o PIN que é apresentado no HMP7100.
- 2 No seu PC, introduza o PIN na página de configuração do router:
  - Consulte o manual do utilizador do router para saber como introduzir o PIN do router.
- 3 No HMP7100, seleccione PIN.

### Ligação padrão

- 1 No HMP7100, seleccione [Padrão].
- 2 Na janela de contexto, introduza a palavra-passe da rede (consulte 'Introduzir texto' na página 13).

Utilize um endereço IP atribuído automaticamente pelo router

- Seleccione [Automática (recomendada)].
  - → O HMP7100 começa a adquirir um endereço IP.
  - 🗭 É apresentada uma mensagem quando a ligação estiver concluída.
  - 🔆 Dica
  - Se o DHCP (Dynamic Host Configuration Protocol protocolo de configuração dinâmica de anfitrião) estiver indisponível ou desactivado no router, introduza manualmente o endereço IP do leitor.

#### Introduzir o endereço IP manualmente

- 1 Obtenha o endereço IP do router.
  - Consulte o manual do utilizador do router; ou
  - Para verificar as definições do router, introduza o endereço IP (por exemplo, 192.168.1.1) no navegador de Internet (por exemplo, Internet Explorer) do computador. Obtenha as informações na página de configuração.
- 2 No HMP7100, seleccione [Manual (avançada)] e atribua o endereço IP manualmente:
  - No leitor, introduza um endereço IP que permita que o leitor esteja na mesma sub-rede que o router.
     Por exemplo, se o router tiver o endereço IP: 192.168.1.1, Máscara de sub-rede: 255.255.255.000;
     Em seguida, introduza os seguintes dados no leitor:
     Endereço IP: 192.168.1.XX (em que XX indica um número), Máscara de sub-rede: 255.255.255.000.
  - No telecomando, prima ◀► para seleccionar a localização da entrada; prima ▲▼ repetidamente para introduzir dígitos.

# Ligação através de um cabo Ethernet

Utilize um cabo de Ethernet para ligar o HMP7100 ao router.



1

- 2 Da primeira vez que ligar o HMP7100 à alimentação, seleccione [Wired (Ethernet)] na página da configuração inicial.
  - ➡ É apresentada uma janela de contexto para seleccionar as opções de ligação.
- **3** Seleccione [Automática (recomendada)] ou [Manual (avançada)] para utilizar um IP automático ou introduza o endereço IP manualmente.
  - Consulte a ligação sem fios padrão (consulte 'Ligação padrão' na página 17).

# 5 Reprodução

No HDTV, desfrute da reprodução de ficheiros multimédia

- dos serviços online (através do portal SMART TV),
- de um dispositivo compatível com DLNA na sua rede doméstica, ou
- de um dispositivo de armazenamento em massa USB.

# Reproduzir a partir de serviços online

Ligue o HMP7100 à Internet. Pode desfrutar de serviços online no HDTV.



 A WOOX Innovations não se responsabiliza pelo conteúdo disponibilizado pelos fornecedores de serviços online.

# Reproduzir a partir do portal da Smart TV

A partir do portal SMART TV, pode:

- Aceder a serviços online;
- Transferir aplicações de App Gallery;
- Navegar em páginas Web através do navegador de Internet.

1 A partir do ecrã inicial, vá a 🕷

→ O portal SMART TV é apresentado.

USB	Home network	Strart TV
Setup		
SmartTV 🕷		29 jan 15:01

- 2 Para navegar no portal,
  - prima ▲, ▼, ◀, ► e OK para seleccionar opções;
  - prima **5** para retroceder um nível;
  - prima 🕈 para ir para o ecrã inicial.
- 3 Para remover, mover ou bloquear aplicações no portal,
  - utilize os botões de cores no telecomando como indicado na base do ecrã.

### Definir controlo parental para aplicações

No portal SMART TV, pode proceder da seguinte forma para bloquear aplicações:

- utilize os botões de cores no telecomando como indicado na base do ecrã;
- Na primeira vez que iniciar o portal SMART TV, siga as instruções no ecrã para definir a palavra-passe para as aplicações com a classificação de 18+.

# Reproduzir a partir da sua rede doméstica

Ligue o HMP7100 à sua rede doméstica via Wi-Fi ou com um cabo Ethernet (consulte 'Configuração inicial' na página 15).

Com o HMP7100, pode reproduzir ficheiros multimédia de um dispositivo compatível com DLNA ligado à mesma rede. Desta forma, pode desfrutar da reprodução de ficheiros multimédia através do HDTV ligado ao HMP7100. O dispositivo compatível com DLNA pode ser:

- um dispositivo iOS ou um dispositivo Philips Android compatível com o
   MyRemote, como iPhone, iPod touch, iPad e tablet Philips Android;
- um computador ou dispositivo com software do servidor multimédia DLNA, como o Windows Media Player 11 ou posterior.

Reproduzir ficheiros multimédia de um dispositivo iOS ou de um dispositivo Philips Android



- Assegure-se de que ligou o seu dispositivo iOS ou Philips Androidà mesma rede Wi-Fi do que o HMP7100.
- 2 No seu dispositivo iOS ou Philips Android, transfira 🚨 MyRemote de App Store ou do Google Play.
- 3 No I MyRemote, toque para seleccionar SimplyShare.



- 4 Seleccione a fonte dos ficheiros multimédia:
  - Seleccione um dispositivo ligado na sua rede doméstica.

iPod 奈	下午2:16 💷
Media from	iPod touch
	PI3900-93
Photo	SinglyGues
Played on the	Philips HMP7
Menu	Ø

- Pode procurar música, fotografias e vídeos guardados nas seguintes pastas do seu dispositivo Philips Android: Music (Música), Pictures (Imagens) e Videos (Vídeos).
- → Também pode procurar as fotografias e os vídeos que capturou ou gravou no dispositivo.

iPod <b>奈</b> 下午2:16	
Media from 🚺 P13900-93	$\odot$
SimplyShare	
<b>Music</b> (5)	>
Photos (4)	>
Videos (4)	>
Played on the	۲
Menu	Û

5 Seleccione um ficheiro multimédia para iniciar a reprodução.

### Utilizar o dispositivo iOS ou Android como telecomando

Com o seu dispositivo iOS ou Android, pode controlar a reprodução de ficheiros multimédia no HMP7100.

1 Em 🗐 MyRemote, seleccione Control.



- → Os botões do telecomando são apresentados
- 24 **PT**

2 Passe o dedo para a esquerda/direita no ecrã para se deslocar para outras páginas de botões.



Reproduzir ficheiros multimédia de um computador (DLNA)



- 1 Assegure-se de que ligou o HMP7100 e o PC à mesma rede.
  - Assegure-se de que a função UPnP (Universal Plug and Play) está activada no router.
- 2 No PC, inicie o software do servidor multimédia DLNA. Active a função de partilha de multimédia.

Por exemplo, no Windows Media Player 11, efectue os seguintes passos:

- 1 Clique em Biblioteca > Partilha de Multimédia...
- (2) Seleccione a caixa de verificação ao lado de Partilhar os meus ficheiros de multimédia com:
  - → Se o HMP7100 for detectado, pode procurar o nome do HMP7100 na lista de dispositivos.
- 3 Se necessário, seleccione o leitoreclique em Permitir.
- 3 No ecrã inicial do HMP7100, seleccione 🖳
  - Procure ficheiros multimédia nos servidores.
- 4 Utilize o telecomando para procurar e reproduzir ficheiros multimédia no HMP7100.

# Reproduzir a partir de um dispositivo USB de armazenamento

Através do HDTV, pode reproduzir ficheiros multimédia de um dispositivo de armazenamento em massa USB que ligou ao **HMP7100**.



- Ligue o seu dispositivo de armazenamento em massa USB a +++ no HMP7100.
  - → Quando o dispositivo USB é reconhecido pelo HMP7100, mtextet muda para mtextet no ecrã inicial.

2 Seleccione **\***.

- → Os ficheiros multimédia são ordenados da seguinte forma:
- 🛋 : Apresentar todas as pastas de ficheiros.
- ♬ : Apresentar ficheiros de música
- 🛯 : Apresentar ficheiros de vídeo
- 🖸 : Apresentar ficheiros de fotografias

- **3** Seleccione um ficheiro para iniciar a reprodução.
- Para reproduzir vídeos DivX neste leitor, alugue ou compre os vídeos DivX utilizando o código de registo DivX® deste leitor.Vá a \* [Configuração] > [Avançada] > [Código DivX® VOD]para obter o código.
- Para utilizar um ficheiro de legendas separado para reprodução de vídeos DivX, proceda da seguinte forma:
  - Dê um nome ao ficheiro de legendas igual ao nome do ficheiro de vídeo DivX, com as extensões de ficheiro inalteradas.
  - (2) Guarde o ficheiro de legendas no mesmo directório que o ficheiro de vídeo DivX no dispositivo de armazenamento em massa.

# Seleccionar opções de reprodução

- 1 Durante a reprodução, prima 🗮 OPTIONS no telecomando.
- 2 Prima ▲ ▼ ◀ ► para seleccionar uma opção. Prima OK para confirmar. Para vídeos,

[Informação]: Apresentar informações do ficheiro.

[ldioma áudio]: Seleccionar um idioma de áudio.

[Idioma legendas]: Seleccionar um idioma de legendas.

[Ajuste de legendas] (para ficheiros DivX com legendas integradas): Alterar

manualmente a posição das legendas no ecrã do televisor.

[Títulos]: Procurar dentro do vídeo por título.

[Capítulos]: Procurar dentro do vídeo por capítulo.

[Pesquisa por tempo]: Procurar dentro do vídeo pelo tempo decorrido.

[Zoom]: Aumentar o zoom da cena. Prima

↓ Þ para seleccionar as suas opções de zoom. Para se deslocar na cena ampliada, prima ▲, ▼, ◀, ►.

[Repetir] > [Ficheiro]: Repetir o ficheiro actual.

[Repetir] > [Pasta]: Repetir todos os ficheiros na pasta actual.

[Repetir] > [Desligar]: Desligar o modo de repetição.

[Repetir A-B]: Repetir a secção seleccionada. Durante a reprodução de vídeo,

seleccione [Repetir A-B] no ponto de início A e, em seguida, seleccione [Repetir

A-B] novamente no ponto de fim B.A secção seleccionada começa a ser reproduzida repetidamente.

[Definições da imagem]: Seleccionar as definições de cor para a apresentação de vídeo.

[Edição] (para ficheiros DivX Plus HD com linhas temporais diferentes): Seleccione outra linha cronológica.

### Para apresentações de fotografias,

[Informação]: Apresentar informações do ficheiro.

[Rodar +90]: Rodar a fotografia para a direita 90 graus.

[Rodar -90]: Rodar a fotografia para a esquerda 90 graus.

[Zoom]: Aumentar o zoom da cena. Prima

↓ Þ para seleccionar as suas opções de zoom. Para se deslocar na cena ampliada, prima ▲, ▼, ◀ ▶.

[Duração por diapositivo]: Seleccionar a velocidade de reprodução da apresentação de fotografias.

[Animação de diapositivos]: Seleccionar os efeitos de transição entre fotografias.

[Definições da imagem]: Seleccionar as definições de cor para as imagens.

[Repetir] > [Desligar]: Desligar o modo de repetição.

[Repetir] > [Pasta]: Repetir todos os ficheiros na pasta actual.

Para música,

Durante a reprodução de música, prima **E OPTIONS** repetidamente para seleccionar as opções de reprodução:

🗘 : Repetir o ficheiro actual.

📬 : Repetir todos os ficheiros da pasta actual.

🔀 : Reproduzir todos os ficheiros por ordem aleatória.

# 6 Instalação

Pode alterar as opções de configuração do HMP7100.

- 1 No ecrã inicial, seleccione **\*** [Configuração].
  - Se necessário, prima 🏫 no telecomando para ir para o ecrã inicial.
    - → O menu de configuração é apresentado.
- Prima ▲, ♥, ◀ ▶ para seleccionar uma opção. Prima OK para confirmar a opção.
  - Prima 🅽 para voltar ao menu do nível superior.

# Vídeo

[Ecrã do televisor]: Seleccionar o formato de apresentação do ecrã \*[Vídeo HDMI]: Seleccionar a resolução de vídeo suportada pelo seu televisor. Consulte o manual do televisor para mais detalhes.

[HDMI Deep Color]: Apresentar cores com mais sombras e tons quando o conteúdo de vídeo é gravado no modo Deep Color e o televisor suporta esta funcionalidade.

[Definições da imagem]: Seleccionar as definições de cor para a apresentação de vídeo.

[Ver vídeo em 3D]: Definir a saída de vídeo HDMI para 3D ou 2D.



 \*Se a resolução de vídeo for incompatível com o seu televisor, verá um ecrã em branco, Para recuperar a apresentação, aguarde 10 segundos.

# Áudio

[Modo nocturno]: Equilibrar sons elevados e baixos para reproduzir ficheiros multimédia à noite (para ficheiros codificados com Dolby Digital).

[Áudio HDMI]: Seleccionar a saída de áudio para o conector HDMI. [Áudio digital]: Seleccionar a saída de áudio para o conector OPTICAL. [Sub-amostragem PCM]: Definir a taxa de amostragem do áudio PCM do conector OPTICAL.

# Rede

- Em [Instalação de rede], ligue o HMP7100 à sua rede doméstica.
   [Com fios (Ethernet)]:Ligar à rede através de um cabo Ethernet.
   [Sem fios (Wi-Fi)]: Ligar a uma rede Wi-Fi,
- Em [Ver as definições de rede], pode encontrar as informações sobre a rede actual, como o endereço MAC, o endereço IP actual e a máscara de sub-rede.
- Em [Ver as definições da ligação sem fios], pode encontrar o estado da rede Wi-Fi actual.
- Em [Limpar memória do Smart TV], pode eliminar os ficheiros temporários do navegador de Internet da SMART TV.
- Em [Atribuir nome a produto:], edite como o HMP7100 édescoberto pelo nome na sua rede doméstica.

# Preferências

[Idioma de menu]: Seleccionar o idioma para os menus no ecrã.

[Áudio]: Seleccionar o idioma de áudio para vídeos.

[Legendas]: Seleccionar o idioma para legendas de vídeo.

[Protecção de ecrã]: Activar a protecção de ecrã quando o HMP7100 está no modo de inactividade durante 10 minutos, por exemplo, quando está em pausa ou modo de reprodução parada. Para sair do modo da protecção de ecrã, prima uma tecla à escolha.

[Ajuste automático de legendas]: Permitir o deslocamento automático das legendas em televisores que suportam a função. Para deslocar manualmente as legendas, seleccione as opções no ecrã de reprodução do vídeo (consulte 'Seleccionar opções de reprodução' na página 27).

[Modo de espera automático]: Mudar o HMP7100 para o modo de espera quando não é premido nenhum botão nem reproduzido nenhum conteúdo multimédia no HMP7100 durante 30 minutos. [Activação rápida]: Iniciar o HMP7100 após um curto intervalo de tempo.

# Avançado

[Modo de conversão]: Seleccionar opções para a saída de áudio de dois canais.

[Código DivX®VOD]: Procurar o código DivX® Video-on-Demand do HMP7100 para o registo no DivX®.

[NES Netflix]: Procurar o número electrónico de série do HMP7100 para o registo no Netflix.

[Desactivação]: Desactivar serviços online.

**[Informação da versão]**: Procurar informações sobre o produto, como o nome do produto, a versão de software, o endereço MAC, o código de activação **SimplyShare** e o site de suporte.

[Repor predefinições]: Restaurar as definições de fábrica.

# 7 EasyLink

O HMP7100 suporta o Philips EasyLink, que utiliza o protocolo HDMI CEC (Consumer Electronics Control). Os dispositivos compatíveis com EasyLink ligados através de HDMI podem ser controlados com um só telecomando.

- Através do HDMI, ligue o HMP7100 a um televisor compatível com o protocolo HDMI CEC.
- No televisor, active as funções que permitem as operações HDMI CEC (consulte o manual do utilizador do televisor).
- 3 No HMP7100, ligue [EasyLink].
  - No ecrã inicial, seleccione \* [Config.] > [EasyLink]. Seleccione [Ligar].
- 4 Em [EasyLink], pode seleccionar as seguintes opções:

#### [Reprodução com um toque]

Quando inicia a reprodução no **HMP7100**, o televisor muda automaticamente para o canal de entrada HDMI.

#### [Modo de espera com um toque]

Quando muda o televisor para o modo de espera, o HMP7100 muda

automaticamente para o modo de espera.



 A WOOX Innovations não garante uma interoperabilidade 100% eficaz com todos os dispositivos HDMI CEC.

# 8 Actualizar o firmware do HMP7100

A partir do ecrã inicial, vá a 🕏 No portal SMART TV, pode registar-se no Club Philips. Ao fazê-lo, pode obter informações sobre o produto e as actualizações de software.

Antes de actualizar o firmware, verifique a versão de firmware actual no HMP7100.Vá a **& [Configuração]** > **[Avançada]** > **[Informação da versão]**.

# Actualizar o firmware online

- 1 Ligue o HMP7100 à Internet.
- 2 No ecrã inicial do HMP7100, vá a \* > [Avançada]. Seleccione [Actualização de software] > [Rede].
  - Se for detectada uma actualização de firmware, é-lhe solicitado que inicie a actualização.
- 3 Siga as instruções no ecrã para concluir a actualização.
  - → Quando a actualização estiver concluída, o HMP7100 desliga-se automaticamente e, em seguida, liga-se novamente.



Mantenha o HMP7100 ligado até a actualização de firmware estar concluída.

# Actualizar o firmware através de um dispositivo de armazenamento USB

1 No seu computador, execute os seguintes passos:

- 1 Vá a www.philips.com/support procurar o firmware mais actual.
- 2 Procure o seu modelo e clique em "Software e Controladores".
- (3) Transfira a actualização de firmware e guarde o ficheiro no directório raiz de um dispositivo de armazenamento USB.
- 2 No HMP7100, execute os seguintes passos:
  - 1 Ligue o dispositivo de armazenamento USB.
  - (2) No ecrã inicial, vá a \* > [Avançada]. Seleccione [Actualização de software]> [USB].
    - ➡ Se for detectada uma actualização de firmware, é-lhe solicitado que inicie a actualização.
- 3 Siga as instruções no ecrã para concluir a actualização.
  - → Quando a actualização estiver concluída, o HMP7100 desliga-se automaticamente e, em seguida, liga-se novamente.



### Atenção

 Mantenha o HMP7100 ligado à alimentação e o dispositivo de armazenamento introduzido até a actualização de firmware estar concluída.

# 9 Resolução de problemas

Se contactar a Philips, terá de fornecer os números de modelo e de série deste aparelho. Os números de modelo e de série encontram-se na parte inferior deste leitor. Anote os números aqui:

N.º de modelo \_\_\_\_\_

N.º de série \_\_\_\_\_

#### Sem imagem.

 Consulte o manual do utilizador do televisor para saber como seleccionar o canal de entrada de vídeo correcto

### Não é possível ler os conteúdos do dispositivo de armazenamento USB.

- O formato deste dispositivo de armazenamento USB não é suportado.
- A capacidade de memória suportada é de 1 TB, no máximo.
- Assegure-se de que este leitor suporta estes ficheiros. (Consulte "Especificações" > "Suportes multimédia legíveis").

### As legendas não são apresentadas ou são apresentadas incorrectamente.

- Assegure-se de que o leitor suporta os formatos das legendas. (Consulte "Especificações"> "Legendas suportadas")
- Para utilizar um ficheiro de legendas separado para reprodução de vídeos DivX, proceda da seguinte forma:
  - Dê um nome ao ficheiro de legendas igual ao nome do ficheiro de vídeo DivX, com as extensões de ficheiro inalteradas.
  - (2) Guarde o ficheiro de legendas no mesmo directório que o ficheiro de vídeo DivX no dispositivo de armazenamento em massa.
  - (3) Através do leitor, reproduza o vídeo DivX a partir de um dispositivo de armazenamento em massa.
- Se transmitir ficheiros de vídeo DivX através de DLNA, os ficheiros de legendas separados não são suportados.

# 10 Especificações



As especificações e o design estão sujeitos a alteração sem aviso prévio.

### Energia CA

- Entrada: 230 240 V~ 50 Hz, 10 W
- Consumo de energia: < 10 W
- Consumo de energia no modo de espera: < 0,5 W</li>

#### Conector USB

• Saída: 5 V CC, 500 mA

#### Temperatura e humidade de funcionamento

0 °C a 35 °C, 5% a 90% de humidade para todos os climas.

#### Temperatura e humidade de armazenamento

-40 °C a 70 °C, 5% a 95%

#### Formatos suportados:

- Vídeo: MPEG 1/2/4(MPEG 4 Part 2), H.264, VC-1, WMV9, Divx HD, Divx Plus HD, Xvid, MKV, MPG, AVCHD, AVI, TS, M2TS, TP, VOB, DAT, MP4, MPEG, MOV (MPEG 4, H.264), ASF, FLV(640 × 480)
- Áudio: Dolby digital, DTS, MPEG Audio, AAC, RA, OGG, MKA, ADPCM, AC3, WMA (V9), MP3, PCM, LPCM
- Imagem: JPEG, JPG, PNG, GIF (GIF não animado), JPEG em resolução HD

### Compatibilidade com HDD e USB

- Compatibilidade: USB (2.0) de alta velocidade
- NTFS, FAT32, FAT, EXT-3
- Compatibilidade com USB MTP, USB PTP e USB MSC

#### Legendas suportadas

.srt, .sub, .smi, .ssa, .idx+.sub, ANSI

### Vídeo

 Saída HDMI: 480i, 480p, 576i, 576p, 720p, 1080i, 1080p/24 Hz, 1080p/50 Hz, 1080p/60 Hz

### Áudio

- Saída HDMI
- Saída óptica

### Unidade principal

36 **PT** 

- Dimensões (C x L x A): 178 x 57,5 x 91 mm
   Peso líquido: 0,34 kg

# 11 Oferta por escrito

A WOOX Innovations Limited disponibiliza-se a fornecer, mediante pedido, uma cópia do código de origem correspondente para pacotes de software de origem aberta utilizados neste produto, para o qual esta oferta é solicitada pelas respectivas licenças. Esta oferta é válida por um período de três anos após a aquisição do produto. Para obter o código fonte, contacte open.source@ woox.com. Se preferir não utilizar o correio electrónico ou se não receber o comprovativo de confirmação no período de uma semana após o envio da mensagem de correio electrónico para este endereço, escreva para Open Source Team, 6/F, Philips Electronics Building, 5 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, New Territories, Hong Kong. Se não receber uma confirmação atempada da sua carta, envie uma mensagem de correio electrónico para o endereço acima.



Specifications are subject to change without notice. 2013 ©WOOX Innovations Limited.All rights reserved. This product was brought to the market by WOOX Innovations Limited or one of its affiliates, further referred to in this document as WOOX Innovations, and is the manufacturer of the product WOOX Innovations is the warrantor in relation to the product with which this booklet was packaged. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

HMP7100\_12\_UM\_V2.0 wk1339.3